



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
2 April 2015
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Двадцать девятая сессия

Пункты 2 и 6 повестки дня

Ежегодный доклад Верховного комиссара

Организации Объединенных Наций

по правам человека и доклады Управления

Верховного комиссара и Генерального секретаря

Универсальный периодический обзор

Доклад Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о деятельности Добровольного фонда для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора

GE.15-06972 (R) 230415 240415



* 1 5 0 6 9 7 2 *

Просьба отправить на вторичную переработку 



Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение	1–3	3
А. Представление доклада	1	3
В. Справочная информация	2–3	3
II. Ввод Фонда в действие	4–12	4
А. Совет попечителей Фонда	4–8	4
В. Стратегическое видение УВКПЧ в отношении последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора и Фонда: движение вперед	9–12	5
III. Деятельность, которая будет финансироваться Фондом в 2015 году	13–38	6
IV. Финансовое положение Фонда	39–41	12
V. Выводы	42–47	14
Таблицы		
1. Ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 2014–2015 годов (1 января 2014 года – 31 декабря 2014 года)		12
2. Добровольный фонд для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора: добровольные взносы со времени создания Фонда по 31 декабря 2014 года		13

I. Введение

A. Представление доклада

1. Настоящий доклад представляется в соответствии с решением 17/119 Совета по правам человека, в котором секретариату была адресована просьба представлять в письменном виде ежегодную обновленную информацию о деятельности Добровольного фонда для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора (далее – "Добровольный фонд") и имеющихся в нем средствах. Доклад был подготовлен секретариатом в рамках консультаций с Советом попечителей Добровольного фонда и одобрен Советом. В настоящем докладе содержится обзорная информация о взносах и расходах по состоянию на 31 декабря 2014 года наряду с описанием мер, принятых после представления предыдущего доклада (A/HRC/26/54) в целях ввода Добровольного фонда в действие. В нем содержится также информация о мероприятиях, которые будут финансироваться из Добровольного фонда в течение 2015 года.

B. Справочная информация

2. В своей резолюции 6/17 Совет по правам человека просил Генерального секретаря учредить новый финансовый механизм под названием "Добровольный фонд для финансовой и технической помощи", с тем чтобы обеспечивать совместно с многосторонними механизмами финансирования источник финансовой и технической помощи для оказания содействия странам в выполнении рекомендаций, вытекающих из итогов универсального периодического обзора, в консультации с соответствующей страной и с ее согласия. В своей резолюции 16/21 Совет по правам человека просил укрепить и ввести в действие Добровольный фонд, с тем чтобы тот служил источником финансовой и технической помощи для оказания содействия странам, в частности наименее развитым странам и малым островным развивающимся государствам, в целях выполнения рекомендаций, выработанных в ходе их обзора. Совет по правам человека просил также создать совет попечителей в соответствии с правилами Организации Объединенных Наций.

3. Добровольный фонд был учрежден в 2009 году. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) начало вводить Фонд в действие, оказывая финансовую и техническую помощь государствам, обращающимся за поддержкой. Поддержка оказывается в духе механизма универсального периодического обзора, в резолюции о создании которого предусмотрено, что его целями являются улучшение положения в области прав человека на местах (резолюция 5/1 Совета по правам человека, приложение, пункт 4 а)), выполнение обязанностей и обязательств государства в области прав человека (там же, пункт 4 б)) и укрепление потенциала государства и технической помощи в консультации с соответствующим государством и с его согласия (там же, пункт 4 с)).

II. Ввод Фонда в действие

A. Совет попечителей Фонда

4. 30 мая 2013 года Генеральный секретарь назначил членов Совета попечителей Добровольного фонда для технического сотрудничества, который будет также выполнять функции Совета попечителей Добровольного фонда для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора. Им поручено осуществлять надзор за управлением данным Фондом.

5. В тесном взаимодействии с различными подразделениями УВКПЧ Совет попечителей уделяет основное внимание общему руководству процессом ввода Фонда в действие посредством предоставления консультаций по вопросам политики.

6. За время, прошедшее после представления последнего доклада (A/HRC/26/54), Совет попечителей провел свою третью сессию в Женеве в октябре 2014 года и четвертую сессию в Пномпене и Бангкоке в феврале 2015 года, в ходе которых он имел возможность представить УВКПЧ руководящие указания, направленные на максимальное повышение эффективности технической помощи и финансовой поддержки, оказываемой государствам в осуществлении рекомендаций, вынесенных по итогам универсального периодического обзора, а также другими международными механизмами на уровне страны.

7. В ходе своей третьей сессии в Женеве Совет попечителей рекомендовал УВКПЧ рассмотреть вопрос о создании систем координационных центров для универсального периодического обзора на уровне региональных отделений УВКПЧ, с тем чтобы оказывать поддержку странам в соответствующих регионах в деле эффективной последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора и рекомендациям других механизмов. Это должно обеспечиваться параллельно с итогами реформы договорных органов и с использованием дополнительных ресурсов. Кроме того, Совет попечителей подчеркнул важность документирования передового опыта и извлеченных уроков в связи с последующей деятельностью по итогам универсального периодического обзора, которые могут быть доведены до сведения местных отделений УВКПЧ на местах в целях содействия более эффективной последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора и рекомендациям других механизмов на местах.

8. В ходе четвертой сессии, которая была посвящена рассмотрению работы УВКПЧ по оказанию поддержки последующей деятельности в Азиатско-Тихоокеанском регионе, Совет попечителей имел также возможность обсудить с УВКПЧ вопрос о том, каким образом оно оказывает техническую помощь и финансовую поддержку по линии Добровольного фонда для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора на более систематической основе, а также с большей отдачей. Совет попечителей подчеркнул также важное значение последовательного и согласованного использования этих двух фондов добровольных взносов, а именно Добровольного фонда для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора и Фонда добровольных взносов для технического сотрудничества в области прав человека, в целях повышения эффективности и достижения устойчивых результатов. Совет попечителей провел также предметный диалог со страновыми группами Организации Объединенных Наций в

целях подготовки общих рекомендаций по вопросам политики в связи с их усилиями по учету рекомендаций международных правозащитных механизмов, в том числе договорных органов, специальных процедур и универсального периодического обзора, в рамках их соответствующих страновых программ. Совет попечителей был впечатлен усилиями по включению аспектов прав человека и стратегий, в том числе рекомендаций международных правозащитных механизмов, в общие страновые программные документы Организации Объединенных Наций, такие, например, как Рамочная программа Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития. Он настоятельно призвал продолжать и расширять эти усилия. Совет попечителей с удовлетворением отметил усилия, предпринимаемых УВКПЧ по систематическому предоставлению технической помощи и финансовой поддержки с использованием Фонда для оказания содействия государствам в осуществлении рекомендаций международных механизмов по правам человека.

В. Стратегическое видение УВКПЧ в отношении последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора и Фонда: движение вперед

9. Как отмечалось в предыдущем докладе (A/HRC/26/54), УВКПЧ наращивает потенциал в целях оказания более широкой поддержки государствам в их усилиях по выполнению рекомендаций, сформулированных в ходе универсального периодического обзора, в том числе посредством ввода в действие Добровольного фонда. Эти усилия включают в себя применение комплексного подхода к поддержке выполнения рекомендаций, поступающих от всех международных механизмов по правам человека.

10. УВКПЧ взяло на вооружение более дальновидное, систематическое и ориентированное на достижение результатов стратегическое видение последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора. Эта обновленная стратегия последующей деятельности обеспечивает УВКПЧ возможность оказывать государствам на местах более эффективную поддержку, будь то непосредственным образом или путем интеграции такой поддержки в программы последующих действий, разрабатываемые страновыми группами Организации Объединенных Наций, с тем чтобы государства могли достигать конкретных результатов в деле поощрения и защиты прав человека.

11. Основываясь на накопленном опыте, УВКПЧ концентрирует свои усилия на оказании поддержки в создании и/или активизации национальных процессов последующей деятельности: эффективно функционирующий межучрежденческий орган был назван одним из ключевых элементов для обеспечения более результативной последующей деятельности на национальном уровне наряду с осуществлением плана действий, в котором четко определены приоритеты и достижимые результаты, ответственные за осуществление национальные правительственные учреждения, а также показатели и сроки для оценки результатов. Кроме того, УВКПЧ оказывает поддержку в ключевых тематических областях, содержащихся в таких планах действий, которые были определены в качестве приоритетных вопросов в области осуществления.

12. Важным приоритетным элементом для УВКПЧ является также документирование передовой практики. Крайне важно, чтобы оптимальная практика, связанная с национальными процессами последующей деятельности, включая способы совместной работы учреждений Организации Объединенных Наций на страновом уровне в целях поощрения прав человека, распространилась макси-

мально широко. В связи с этим Добровольный фонд продолжает финансировать подготовку документации о передовом опыте, в частности о таких национальных процессах. Кроме того, он стремится документировать передовую практику и накопленный опыт в области осуществления мер по важным тематическим вопросам, которые были затронуты в рекомендациях универсального периодического обзора.

III. Деятельность, которая будет финансироваться Фондом в 2015 году

13. Как отмечалось выше, в рамках усилий по систематизации поддержки, оказываемой государствам, ряду государств будет предоставлена техническая помощь с заострением внимания на вопросах формирования и/или укрепления национальных процессов последующей деятельности.

14. Например, правительству Боснии и Герцеговины будет оказываться непрерывная поддержка через страновую группу Организации Объединенных Наций в целях подготовки страной плана осуществления рекомендаций универсального периодического обзора второго цикла путем проведения рабочих совещаний и консультаций, укрепления взаимодействия с заинтересованными сторонами, включая омбудсмена, а также профессиональной подготовки государственных служащих.

15. В Чаде техническая помощь будет предоставляться властям в деле разработки и принятия в сотрудничестве с гражданским обществом национального плана действий по осуществлению рекомендаций, вынесенных договорными органами и в рамках универсального периодического обзора. Помощь будет оказана также в доработке уставных документов Национальной комиссии по правам человека и в наращивании потенциала ее членов в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы).

16. В Коста-Рике Региональное отделение для Центральной Америки будет продолжать оказывать стране поддержку и помощь в деле укрепления потенциала межведомственной комиссии по последующей деятельности в связи с осуществлением рекомендаций правозащитных механизмов и оказывать техническую консультативную помощь по приоритетным рекомендациям. В частности, УВКПЧ будет оказывать содействие в разработке "дорожной карты" для осуществления последующей деятельности по рекомендациям универсального периодического обзора, вынесенным в ходе первого и второго циклов, а также поддержку в вопросах всестороннего учета рекомендаций, выносимых всеми правозащитными механизмами, в процессе разработки программ и оказания помощи Организацией Объединенных Наций.

17. В Доминиканской Республике поддержка будет оказываться советником по правам человека для содействия диалогу между государственными учреждениями и гражданским обществом, а также в целях активизации процесса разработки национального плана действий в области прав человека в целях принятия последующих мер по рекомендациям универсального периодического обзора. Техническая консультативная помощь будет предоставляться также для определения методологии и сроков этой работы.

18. Советник по правам человека, который недавно был назначен на Ямайке, будет оказывать поддержку в деле подготовки общего базового документа, что будет способствовать наращиванию потенциала Ямайки для выполнения обяза-

тельств по представлению докладов международным механизмам по правам человека в рамках последующей деятельности по выполнению рекомендаций универсального периодического обзора. Будет также оказываться поддержка в создании базы данных о рекомендациях в области прав человека, с тем чтобы расширить возможности государства в области последующей деятельности по выполнению рекомендаций всех международных механизмов по правам человека.

19. В Казахстане техническая помощь будет предоставляться правительству для выполнения им рекомендаций, которые были вынесены в ходе второго цикла универсального периодического обзора и в которых был сформулирован призыв к разработке и осуществлению национального плана действий в области прав человека, а также к укреплению потенциала национального превентивного механизма. Эксперты подготовят советы и рекомендации по вопросам создания постоянного национального координационного механизма для обеспечения комплексной последующей деятельности в связи с рекомендациями правозащитных механизмов.

20. Бывшая югославская Республика Македония по итогам первого универсального периодического обзора учредила Межсекторальный орган по правам человека. Этот орган состоит из статс-секретарей ключевых министерств и играет ведущую роль в координации последующей деятельности по выполнению рекомендаций, вынесенных в рамках универсального периодического обзора, а также другими правозащитными механизмами. Последующая деятельность по итогам консультаций по поводу второго универсального периодического обзора высветила необходимость усиления существенной и экспертной поддержки органу, а также наращивания потенциала посредством подключения "консультативной группы экспертов". Будет оказана техническая помощь для содействия укреплению потенциала этого органа и группы экспертов. Будет организован целый ряд мероприятий, в том числе ознакомительные поездки в другие государства, находящиеся в аналогичном положении, "наставничество" со стороны другого государства по вопросам последующей деятельности в области совершенствования процесса и расширения возможностей, практикумы (которые будут также способствовать более активному участию заинтересованных представителей гражданского общества), а также семинары для изучения рекомендаций и разработки инструментария для мониторинга последующей деятельности по их выполнению.

21. В Малайзии тематическая группа по правам человека и развитию страновой группы Организации Объединенных Наций взаимодействует с правительством в целях разработки национального плана действий по выполнению рекомендаций второго цикла универсального периодического обзора. В этой связи будет оказана поддержка в организации консультативных совещаний между правительством и другими заинтересованными сторонами по вопросам разработки плана действий. Национальная комиссия по правам человека Малайзии, входящая в состав Правительственной целевой группы по вопросам разработки национального плана действий в области прав человека, собирается создать базу данных для отслеживания хода выполнения рекомендаций по итогам универсального периодического обзора в рамках консультаций с правительством Малайзии. В связи с этим Комиссии будет оказана поддержка в разработке такой базы данных, которая будет основана на примерах передовой практики других стран в этой области.

22. Мали будет оказана техническая помощь в целях укрепления национальных процессов последующей деятельности. Так, предоставляемая помощь будет направлена конкретно на: развертывание дискуссии по вопросу о целесообразности объединения различных действующих в стране междепартаментских комитетов; поддержку малийских властей в деле подготовки плана действий по осуществлению рекомендаций универсального периодического обзора; и оказание поддержки Национальному руководящему комитету в период до объединения различных существующих междепартаментских комитетов. Национальный консультант будет оказывать властям помощь в разработке плана действий по осуществлению рекомендаций.

23. В ответ на обращение правительства Мавритании за помощью в разработке и осуществлении стратегии последующей деятельности по выполнению рекомендаций универсального периодического обзора и других механизмов по правам человека при поддержке страновой группы Организации Объединенных Наций и во взаимодействии с ней будет оказана техническая помощь правительству, которое, в свою очередь, обязалось создать межведомственный технический комитет, который будет принимать меры по осуществлению рекомендаций, сформулированных по итогам универсального периодического обзора и вынесенных другими механизмами по правам человека. Эта техническая помощь направлена непосредственно на оказание поддержки в создании межведомственного технического комитета, отвечающего за осуществление, контроль и представление докладов договорным органам, специальным процедурам и в рамках универсального периодического обзора. Кроме того, будет оказана поддержка в разработке национального плана действий по осуществлению. С этой целью будет организовано рабочее совещание по утверждению национального плана действий по выполнению рекомендаций договорных органов, специальных процедур и универсального периодического обзора с участием Национальной комиссии по правам человека и организаций гражданского общества.

24. В Нигерии правительству будет оказана помощь в укреплении межведомственного комитета и в подготовке проекта национального плана действий по осуществлению рекомендаций универсального периодического обзора в сотрудничестве с соответствующими заинтересованными сторонами, включая Национальную комиссию по правам человека и представителей гражданского общества. Для достижения этой цели в дополнение к помощи со стороны советника по правам человека УВКПЧ будет назначен национальный консультант, который будет оказывать помощь межведомственному комитету в разработке плана действий и в подготовке докладов, подлежащих представлению договорным органам.

25. В Парагвае советник по правам человека будет продолжать оказывать техническую помощь государственным учреждениям в двух сферах: а) в осуществлении приоритетных рекомендаций в трех тематических областях и б) в укреплении потенциала Министерства иностранных дел, Министерства юстиции и Сети исполнительной власти по правам человека для осуществления мониторинга и представления информации о прогрессе, достигнутом в деле осуществления международных рекомендаций в области прав человека, за счет создания системы мониторинга, разработанной в рамках этого сотрудничества. В более конкретном плане УВКПЧ будет и далее оказывать техническую помощь, проводить специализированную подготовку и обеспечивать поддержку для проведения широких консультаций с целевыми группами, чтобы укрепить потенциал Секретариата социального обеспечения, Института по вопросам коренных народов и Национального секретаря по вопросам прав инвалидов в области применения правозащитного подхода при определении мер политики в

области борьбы с нищетой, защиты коренных народов и прав инвалидов. УВКПЧ будет также продолжать оказывать Парагваю содействие в целях повышения потенциала учреждений, использующих базу данных СИМОРЕ (система мониторинга международных рекомендаций), разработанную в рамках первого этапа сотрудничества с УВКПЧ. Кроме того, по просьбе правительства УВКПЧ будет также оказывать необходимую техническую помощь и содействие в установлении связи между базой данных СИМОРЕ и базой данных универсального индекса по правам человека, находящейся в ведении УВКПЧ в Женеве.

26. В Руанде будет назначен национальный консультант для выполнения под руководством советника по правам человека следующей основной деятельности. Во-первых, он будет оказывать техническую поддержку в укреплении потенциала Целевой группы правительства Руанды по представлению докладов договорным органам, которая после обзора 2011 года разработала "дорожную карту" для универсального периодического обзора и которой была поручена работа по осуществлению рекомендаций. Во-вторых, он будет оказывать поддержку Национальной комиссии по правам человека и соответствующим заинтересованным сторонам в разработке и осуществлении политики в области прав человека. Национальный консультант входит в структуру канцелярии координатора-резидента и занимается в первую очередь последующей деятельностью по итогам универсального периодического обзора, а также соответствующими программами, которые должны быть разработаны по линии профильного плана в рамках Программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития, известного как "Доступ к правосудию, права человека и укрепление мира".

27. В Сенегале техническая помощь будет оказана Техническому комитету, который проведет обзор национального плана действий по выполнению рекомендаций международных механизмов по правам человека, в том числе универсального периодического обзора.

28. В ответ на обращение Сейшельских Островов с просьбой о предоставлении финансовой и технической помощи будет оказано техническое содействие в целях укрепления национального учреждения по правам человека, чтобы обеспечить его соответствие Парижским принципам, которое будет иметь форму помощи в проведении пересмотра соответствующего законодательства и в разработке законопроекта о внесении в него изменений и дополнений, а также в проведении обзора нынешней организационной структуры этого учреждения. Будет оказана помощь в разработке координационного механизма по вопросам образования в области прав человека. Кроме того, помощь будет оказываться в целях укрепления потенциала правоохранительных органов для обеспечения соблюдения стандартов ювенальной юстиции; это будет иметь форму содействия в проведении оценки существующей практики и разработке стандартов и процедур.

29. Соломоновым Островам будет оказываться поддержка за счет привлечения национального добровольца Организации Объединенных Наций, который будет работать в структуре Министерства юстиции и по делам законодательства. Этот доброволец будет действовать в тесном контакте с соответствующими государственными ведомствами, гражданским обществом, учреждениями Организации Объединенных Наций и региональными организациями, с тем чтобы поощрять и поддерживать создание межведомственного координационного комитета, отвечающего за представление докладов международным механизмам по правам человека, включая универсальный периодический обзор и

договорные органы. Доброволец будет также оказывать помощь правительству в деле подготовки доклада для второго цикла универсального периодического обзора путем подведения итогов в отношении уровня выполнения рекомендаций, вынесенных по итогам первого цикла, в том числе на основе консультаций с различными заинтересованными сторонами по вопросу о недостатках, изменениях и мероприятиях, имеющих отношение к этим рекомендациям.

30. Судану будет оказана техническая помощь в укреплении потенциала Специального уголовного суда по событиям в Дарфуре. Эта помощь будет оказываться в форме проведения учебных курсов для судей и работников судебных органов по вопросам применения международных стандартов в области уголовного правосудия. Кроме того, будут организованы учебные курсы по проведению уголовных расследований. Техническая помощь будет предоставляться в соответствии с рекомендациями, касающимися, в частности, поддержки принципа верховенства права и отправления правосудия в Дарфуре и организации программ профессиональной подготовки для сотрудников судебных и правоохранительных органов, которые пользуются поддержкой Судана.

31. Правительству Таджикистана техническая помощь будет оказываться в деле укрепления структуры и потенциала национального координационного механизма, чтобы обеспечить эффективную координацию и мониторинг последующей деятельности по выполнению рекомендаций механизмов по правам человека. В частности, будет усовершенствована нормативно-правовая база национального координационного механизма на основании рекомендаций экспертов, предоставленных в рамках этой технической помощи. Будет организован ряд учебных курсов и семинаров по международным механизмам в области прав человека и их требованиям в отношении представления докладов для представителей различных министерств, входящих в состав национального координационного механизма, в целях обеспечения их конструктивного вклада в процессы последующей деятельности и представления докладов.

32. В Тиморе-Лешти в 2014 году была учреждена основанная на широком участии Национальная директивная комиссия, состоящая из представителей правительства, национальных правозащитных учреждений, гражданского общества и частного сектора, для разработки проекта национального плана действий в области прав человека. Будет оказана поддержка в укреплении потенциала этой Комиссии по разработке проекта плана действий в рамках инклюзивного и основанного на широком участии процесса. Процесс планирования деятельности будет включать в себя определение приоритетов среди ключевых рекомендаций, вынесенных к настоящему времени в адрес Тимора-Лешти в ходе универсального периодического обзора, а также другими правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций. Будет также оказана поддержка в деле подготовки базового исследования, организации общественных консультаций, наращивания потенциала членов Комиссии и проведения общественной информационной кампании в целях распространения информации о процессе планирования мероприятий и получения мнений общественности.

33. В Афганистане вспомогательной группе по правам человека Министерства юстиции будет оказана поддержка в деле пересмотра и обновления Национального плана действий по выполнению рекомендаций наблюдательных правозащитных механизмов Организации Объединенных Наций по итогам рассмотрения периодических докладов Афганистана Комитетом по экономическим, социальным и культурным правам (2010 год), Комитетом по ликвидации дискриминации в отношении женщин (2013 год), Комитетом по правам ребенка (2011 год) и в рамках универсального периодического обзора (2014 год). Если

говорить более конкретно, то будет оказываться содействие в осуществлении последующей деятельности и отслеживания хода выполнения рекомендаций международных механизмов по правам человека государственными органами. Кроме того, группе будет оказана помощь, с тем чтобы обеспечить соответствие всех афганских законов, постановлений, политики, стратегий и государственных программ международным договорам в области прав человека, государством-участником которых является Афганистан; повысить уровень информированности и укрепить потенциал должностных лиц государства в вопросах, касающихся обязательств в области прав человека; а также предоставить техническое содействие и помощь в наращивании потенциала группы в области координации деятельности по выполнению рекомендаций универсального периодического обзора.

34. В Бутане доброволец Организации Объединенных Наций будет работать вместе со страновой группой Организации Объединенных Наций или Министерством иностранных дел в целях оказания технической поддержки Министерству иностранных дел в деле создания межведомственного координационного органа.

35. Продолжалось оказание поддержки на местах в связи с последующей деятельностью по выполнению рекомендаций международных правозащитных механизмов в рамках страновых программ Организации Объединенных Наций. Например, опираясь на опыт сотрудничества с Барбадосом в 2015 году, УВКПЧ будет сотрудничать с англоязычными странами восточной части Карибского бассейна посредством поддержки, которая будет предоставляться национальным правозащитным учреждением и координационным центром универсального периодического обзора, базирующимся в отделении координатора-резидента Организации Объединенных Наций в Барбадосе и Организации восточно-карибских государств, а также в рамках сотрудничества с учреждениями Организации Объединенных Наций, действующими в регионе. Основное внимание в ходе деятельности будет уделяться распространению знаний о правах человека и механизмах защиты Организации Объединенных Наций; поощрению конкретных мер, принимаемых правительствами по выполнению рекомендаций, вынесенных международными механизмами по правам человека, созданию межведомственных координационных механизмов, разработке планов и инструментов последующей деятельности; и оказанию технической консультативной помощи и поддержки в целях наращивания и укрепления существующих национальных возможностей поощрения и защиты прав человека.

36. Региональное отделение УВКПЧ для Южной Америки будет и далее оказывать поддержку Аргентине, Бразилии, Перу, Уругваю, Чили и Эквадору в целях укрепления их потенциала для выполнения рекомендаций международных механизмов по правам человека, в том числе в рамках сотрудничества на основании страновых программ Организации Объединенных Наций. В сотрудничестве со страновыми группами Организации Объединенных Наций, а также при поддержке экспертов и с помощью экспертных консультаций со стороны Регионального отделения УВКПЧ будет и впредь оказывать поддержку правительствам и гражданскому обществу в деле анализа и пересмотра ключевых рекомендаций по итогам универсального периодического обзора относительно создания межучрежденческих механизмов, разработки "дорожных карт" и выявления потребностей в области наращивания потенциала и технической помощи, которые были включены в соответствующие документы по общим страновым программам Организации Объединенных Наций, такие как Рамочная программа Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития. Кроме того, УВКПЧ будет оказывать поддержку в деле документирования и

распространения передовой практики в области сотрудничества с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций в странах региона, а также в области политики и стратегий решения ключевых тематических вопросов, касающихся прав человека.

37. Кроме того, техническая помощь и поддержка будут предоставляться некоторым государствам с уделением особого внимания приоритетным тематическим направлениям. Например, на Филиппинах будет проведен комплекс семинаров для Филиппинской комиссии по правам человека в рамках Программы развития Организации Объединенных Наций, с тем чтобы она могла организовать семинар-практикум по вопросу о создании национального превентивного механизма, предусмотренного Факультативным протоколом к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания. В Таиланде ведущую роль в деле подготовки к ратификации Факультативного протокола играет Министерство юстиции. В этой связи ему будет оказана поддержка в целях повышения уровня информированности и осведомленности соответствующих учреждений о последствиях ратификации Факультативного протокола.

38. С учетом признанных Панамой конкретных рекомендаций относительно активизации усилий по гарантированию права всех детей на регистрацию рождения, вынесенных в ходе универсального периодического обзора 2010 года, в проекте, реализация которого началась в 2013 году, основное внимание уделено обеспечению регистрации рождения детей из числа коренных народов в отдаленных районах. Региональное отделение УВКПЧ для Центральной Америки, базирующееся в Панаме, в сотрудничестве с Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) оказывает содействие Национальному управлению службы записи актов гражданского состояния при Суде по делам о выборах в деле обеспечения регистрации рождений в общинах коренных народов Нгабе-Бугле религии Мама Тата, которые традиционно отказываются от регистрации.

IV. Финансовое положение Фонда

Таблица 1

Ведомость поступлений и расходов за двухгодичный период 2014–2015 годов (1 января 2014 года – 31 декабря 2014 года)

<i>I. Поступления</i>	<i>Долл. США</i>
Добровольные взносы, полученные от правительств в 2014 году	490 440,91
Проценты и прочие поступления	16 319,72
Общий объем поступлений	506 760,63
<i>II. Расходы</i>	<i>Долл. США</i>
Расходы на персонал	83 682,50
Вознаграждение и путевые расходы экспертов и консультантов	220 261,00
Путевые расходы персонала	58 652,36
Путевые расходы представителей	48 940,92
Услуги по контрактам	30 290,00
Общие оперативные расходы	2 554,00

<i>II. Расходы</i>	<i>Долл. США</i>
Предметы снабжения и материалы	0
Гранты, взносы и семинары	259 973,05
Расходы на поддержку программ	91 566,01
Общая сумма расходов	795 919,84
Чистое превышение (недостача) поступлений над расходами за весь период	-289 159,21
Начальный баланс средств по состоянию на 1 января 2014 года	1 813 869,00
Различные коррективы/накопления/возврат средств донорам	327 962,72
Общий баланс средств по состоянию на 31 декабря 2014 года	1 852 672,51

Таблица 2

Добровольный фонд для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора: добровольные взносы со времени создания Фонда по 31 декабря 2014 года

<i>Доноры</i>	<i>Долл. США</i>
2008/2009 год	
Колумбия	40 000
Российская Федерация	450 000
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	45 326
Двухгодичный период 2010–2011 годов	
Германия	148 148
Марокко	500 000
Российская Федерация	200 000
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	133 707
Двухгодичный период 2012–2013 годов	
Австралия	387 580
Германия	475 664
Казахстан	9 975
Норвегия	849 114
Двухгодичный период 2014–2015 годов	
Германия	136 779
Норвегия	333 667
Казахстан	19 975
Общий объем взносов	3 729 955

39. В таблице 1 подробно показано финансовое положение Фонда по состоянию на 31 декабря 2014 года (ведомость поступлений и расходов).

40. С момента создания Добровольного фонда в 2009 году финансовые взносы в него внесли восемь стран: Австралия, Германия, Казахстан, Колумбия, Марокко, Норвегия, Российская Федерация и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии. В таблице 2 приводится общая сводка всех взносов, поступивших за отчетный период, т.е. с момента создания Фонда до

31 декабря 2014 года. За период с января по март 2015 года были получены дополнительные финансовые взносы от Германии.

41. Благодаря обновленному стратегическому видению УВКПЧ в отношении последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора, которое позволяет УВКПЧ обеспечивать систематическую поддержку государств с упором на национальные процессы последующей деятельности, и в соответствии с указанными выше проектами на 2015 год объем ассигнований существенно увеличился. Из баланса, составившего на 31 декабря 2014 года 1 852 673 долл. США, в 2015 году было выделено 1 653 923 долл. США. Таким образом, крайне важно расширить донорскую базу Фонда и обеспечить получение дополнительного финансирования, для того чтобы поддерживать и обеспечивать универсальное применение новой стратегической концепции последующих мер ко всем государствам-членам в соответствии с принципом универсальности механизма универсального периодического обзора.

V. Выводы

42. Мобилизация политической воли и расширение возможностей государств достигать ощутимых результатов в целях улучшения положения в области прав человека являются ключевыми целями технической помощи и финансовой поддержки. Для достижения этих целей Добровольный фонд для финансовой и технической помощи в осуществлении универсального периодического обзора по-прежнему служит ценным источником поддержки стран в деле выполнения рекомендаций, вынесенных в рамках универсального периодического обзора.

43. Как было продемонстрировано, обновленное стратегическое видение УВКПЧ в отношении последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора, которое является более дальновидным, систематическим и ориентированным на конкретные результаты, позволяет УВКПЧ оказывать систематическую поддержку государствам в выполнении их первостепенной обязанности осуществлять рекомендации, вынесенные по итогам универсального периодического обзора. Особый акцент был сделан на важном значении создания и/или укрепления национальных процессов последующей деятельности, включая поддержку в деле создания межучрежденческого органа, разработки реального плана действий по осуществлению и поддержку в осуществлении мер по приоритетным тематическим вопросам, определенных в таком плане действий.

44. Кроме того, следует надеяться на то, что комплексный подход к последующей деятельности по выполнению рекомендаций международных правозащитных механизмов, включая договорные органы, специальные процедуры и универсальный периодический обзор, по-прежнему будет применяться на как можно более широкой и систематической основе, что поможет государствам добиться конкретных результатов в деле поощрения и защиты прав человека на местах.

45. Фиксируется все больше примеров передовой практики в области последующей деятельности по итогам универсального периодического обзора, которые закрепляются в соответствующих документах различными субъектами, включая организации гражданского общества. УВКПЧ продолжает уделять внимание необходимости документальной фиксации таких примеров передового опыта на более систематической основе в каче-

стве одной из приоритетных задач и будет прилагать всяческие усилия для обеспечения того, чтобы оптимальные виды практики в связи с национальными процессами последующей деятельности, включая способы совместной работы учреждений Организации Объединенных Наций на страновом уровне в целях поощрения концепции "Права человека прежде всего" и последующую деятельность в связи с общими глобальными тематическими вопросами прав человека, такими как предотвращение насилия в отношении женщин и предупреждение пыток, документировались и распространялись, с тем чтобы другие государства могли их взять на вооружение, адаптировав к своим конкретным потребностям.

46. Следует еще раз подчеркнуть, что главная ответственность за выполнение рекомендаций, сформулированных в процессе универсального периодического обзора, лежит на самих государствах и, в соответствующих случаях, на других заинтересованных субъектах. Таким образом, обеспечение и поощрение активного участия других заинтересованных субъектов в процессе принятия последующих мер имеет чрезвычайно важное значение.

47. Следует также подчеркнуть, что жизненно важное значение имеют дополнительные взносы в Добровольный фонд, с тем чтобы обеспечить устойчивость поддержки, оказываемой государствам в осуществлении рекомендаций международных механизмов по правам человека на более систематической и комплексной основе.